

Elizabeth A. Rose
Deputy Chancellor
Division of Operations

**52 Chambers Street
New York, NY 10007**

212 374 7868 Tel
212 374 5588 Fax

2017년 4월 28일

학부모님 및 교직원 여러분:

학생과 직원의 안녕은 저희의 최우선 순위입니다. 저는 교육청이 뉴욕시 내의 모든 공립학교들의 식수 검사를 마쳤음을 알려드릴 수 있게 되어 기쁘게 생각합니다. 뉴욕시 식수는 안전하며 가족들과 직원들에게 우리의 음용수가 세계적으로 높은 수준임을 확신 합니다.

뉴욕시는 우리의 급수장 주변을 둘러싸고 보호하는 강 유역을 규제하고 있으며, 매년 상수도원 전반에 걸친 여러 지정에서 50 만회 이상 수질검사를 실시하고 있습니다. 이러한 광범위한 조치 외에도, 교육청에서는 뉴욕시 보건 정신위생국 (DOHMH) 및 환경보호국 (DEP) 등과 같은 여러 시 기관들과 협의하여 우리 학생들이 학교에서 안전한 물을 공급받을 수 있도록 최선을 다하고 있습니다. 뉴욕시 학교들의 식수로 인한 납 중독은 알려진 바고 전혀 없습니다.

학교 건물의 수도전 중에 단 한 곳이라도 15ppb 레벨 이상의 납 성분이 검출된 수도전이 있는 경우, 저희는 우리의 표준 개선 프로토콜을 실행합니다. 여기에는 초과 성분이 발견된 마실 물 및 취사용 물을 즉시 사용 중단 시키고, 전체 또는 일부 수도 파이프에 방새 남아있는 물을 씻어 내리며, 장비를 교체하고, 영향을 받는 마실 물 및 취사용 물 수도꼭지에서 초과 성분이 더 이상 발견되지 않는다고 후속 실험으로 확인될 때까지 해당 수도꼭지의 사용 금지를 유지하였습니다.

뉴욕주 표준을 활용할 때, 뉴욕시 산하 수도전의 92%가 권고치 아래 수준인 것으로 나타났습니다. 이는 저희가 학교 건물 내에서 식수에 관한 전반적인 문제가 있는 것은 아니며 저희 개선 프로토콜이 효율적이라는 것을 보여주는 것입니다. 미국 전역의 기타 학교 학군들과 비교하여 저희 결과는 손색이 없습니다.

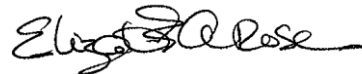
각 학교의 검사 결과에 관한 상세한 정보를 담은 통지문이 지난 몇 달 동안에 걸쳐 학교 커뮤니티들과 공유되었습니다. 모든 학교의 통지문은 전체 실험 결과와 함께 학교의 교육청 웹사이트에서 검색하실 수 있습니다. 교육청 웹사이트에서 쉽게 검색하실 수 있는 종합적인 정보를 여러분께 제공하는 것은 저희와 여러분 사이의 협력관계에 중요합니다.

뉴욕시 교육청 산하 모든 학교에서 식수를 안전하게 공급하고자 저희가 기준으로 삼고 있는 강력한 프로토콜을 다음 웹사이트에서 검색해 보실 수 있습니다:

<http://schools.nyc.gov/AboutUs/schools/watersafety.htm>.

자녀분과 뉴욕시 전역의 학생들을 위한 높은 수준의 교육을 제공하기 위한 여러분의 협력관계에 감사 드립니다. 관련 질문이 있으신 분은 학교로 문의하시기 바랍니다.

안녕히 계십시오.



Elizabeth A. Rose 배상